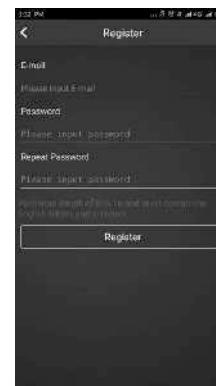
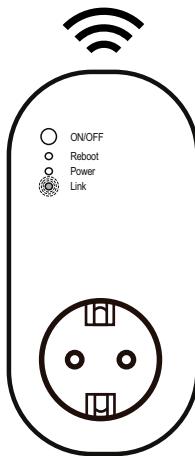
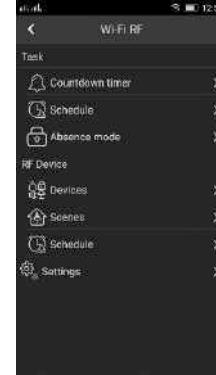


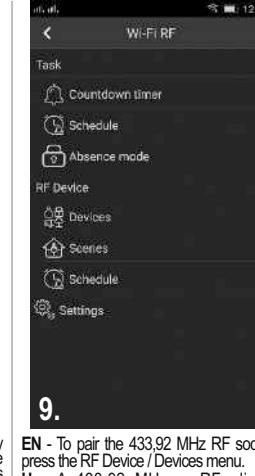
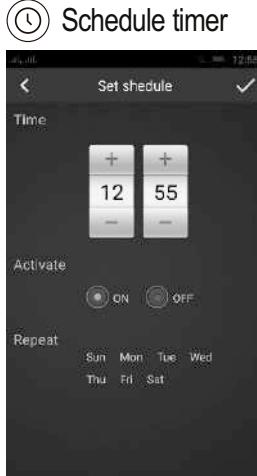


KT SMART WiFi

**Kangta!****KT SMART WiFi****1.****EN** - Install KT Smart WiFi application from App Store or Google Play store.**H** - Telepítse a KT Smart WiFi alkalmazását az App Store-ból vagy a Google Play áruházból.**RO** - Instalați aplicația KT Smart WiFi, descărcată din magazinul online App Store sau Google Play.**SRB-MNE** - Instalirajte aplikaciju KT Smart WiFi sa App Store-a ili Google Play-a.**HR-BIH** - Instalirajte KT Smart WiFi aplikaciju sa App Store ili Google Play store.**2.****EN** - Create a user account with username and an appropriate e-mail address.**H** - Hozzon létre egy felhasználói fiókot, felhasználónével és megfelelő e-mail címmel.**RO** - Creați un cont cu nume de utilizator și adresă validă de e-mail.**SRB-MNE** - Kreirajte jedan nalog sa lozinkom i postojećom e-mail adresom.**HR-BIH** - Izradite korisnički račun s korisničkim imenom i odgovarajućom adresom e-pošte.**3.****EN** - Log in to your account with a registered username and password, with WiFi connection.**H** - Jelentkezzen be a fiókjába a regisztrált felhasználónével és jelszóval, WiFi kapcsolattal.**RO** - Intrăți în contul Dvs. cu numele de utilizator și parola printre conexiune WiFi.**SRB-MNE** - Preko WiFi mreže ulogujte se pomoću dodeljene lozinke.**HR-BIH** - Prijavite se na svoj račun koristeći korisničko ime i lozinku.**4.****EN** - Connect your phone to WiFi network and start KT Smart WiFi application. In the menu, tap "New"(Add device) option.**H** - Csatlakoztassa a WiFi hálózathoz és indítsa el a KT Smart WiFi alkalmazást. A menüben koppintson az „New”(Eszköz hozzáadása) opciót.**RO** - Conectați telefonul la rețea WiFi și porniți aplicația KT Smart WiFi. În meniu alegeți opțiunea „New”(adăugare dispozitiv).**SRB-MNE** - Povežite se na WiFi mrežu i pokrenite KT Smart WiFi aplikaciju. Dodimite ikonicu „New”(Dodavanje novog uređaja).**HR-BIH** - Povežite svoj mobilni na WiFi mrežu i pokrenite KT Smart WiFi aplikaciju. U izborniku, tap-nite na "New"(Add device) opciju.**5.****EN** - Press and hold the ON / OFF button for more than 3 seconds until the WiFi indicator (Link) starts flashing. The WiFi socket is ready to sync.**H** - Tartsa nyomva az ON/OFF gombot több, mint 3 másodpercig, amíg a WiFi visszajelző (Link) gyors világításba kezd. A WiFi aljzat ezzel kész a szinkronizálásra.**RO** - Tineti apăsat butonul ON/OFF de cel puțin 3 secunde, până lumina de semnalizare WiFi păpâie rapid. Astfel priza cu WiFi este pregătită pentru sincronizare.**SRB-MNE** - Držite dodirnuto ON/OFF taster duže od 3 sekunde, sve dok WiFi indikator (Link) ne počne brzo da trepti. Ovim je WiFi utičnica spremna za sinhronizaciju.**HR-BIH** - Pritisnite i držite ON / OFF tipku na 3 sekunde dok WiFi indikator (Link) počne brzo da treperi. WiFi utičnica je spremna za uparivanje.**6.****EN** - Make sure that your smartphone and WiFi socket are in the same WiFi network. The connection process requires approx. 40 seconds, depending on the network status.**H** - Győződjön meg róla, hogy az okostelefon és a WiFi aljzat ugyanabban a WiFi hálózatban van. A kapcsolódási folyamat kb. 40 másodpercet igényel, a hálózat állapotának.**RO** - Asigurați-vă că telefonul și priza cu WiFi sunt conectate la aceeași rețea cu WiFi. Procesul de conectare durează cca. 40 secunde, de lungimea parolei pentru acesta.**SRB-MNE** - Uverite se da su WiFi utičnica i telefon u istoj WiFi mreži. U zavisnosti od stanja vreme povezivanja može da traje od 40 sekundi.**HR-BIH** - Provjerite jesu li smartphone i WiFi socket na istoj WiFi mreži. Postupak povezivanja iznosi cca. 40 sekundi.**7.****EN** - Once the connection has been made, the WiFi socket will be visible in the application. You can switch it ON / OFF or by sliding left you can edit, delete the device with the appearing icons.**H** - Ha a kapcsolódás megötörnt, a WiFi aljzat látható lesz az alkalmazásban. BE/KI kapcsolhatja, vagy balra elcsúsztatva a megjelenő ikonokkal szerkesztheti, törölheti az eszközt.**RO** - Dacă conexiunea s-a realizat cu succes, priza WiFi va fi vizibilă în aplicație. Puteti PORNI/OPRI dispositivul, sau prin glisare spre stânga folosind pictogramile apărute puteti să-l stergeti.**SRB-MNE** - Ukoliko je povezivanje uspešno, WiFi utičnica će biti vidljiva u aplikaciji. Uticnicu možete isključivati i uključivati preko aplikacije ili ako ikonicu povucete na levu stranu moguće je dodeliti neke parametre uticnici ili je možete brisati iz aplikacije.**HR-BIH** - Nakon što je uspostavljena veza, WiFi priključak će biti vidljiv u aplikaciji. Možete ga uključiti / isključiti ili klizanjem lijevo možete urediti, izbrisati uređaj pomoću ikona koji se pojavljuju.**8.****EN** - Click on the name of the WiFi RF socket to set countdown, scheduled operation, and absence mode. Here, you can add and teach 433.92 MHz RF sockets (THO 1, THO 2, THO 11, THO 113) to the WiFi RF socket. You need to buy them separately.**H** - A WiFi RF aljzat nevére kattintva visszaszámítást, ütemezett működést és távoli üzemmódot állíthat be. Ugyanitt lehet a WiFi RF aljzathoz 433.92 MHz-es RF aljzatokat (THO 1, THO 2, THO 11, THO 113) hozzáadni, tanítani. Ezeket külön kell beszerezni.**RO** - Apăsând denumirea prizei WiFi RF puteti seta numărotare inversă, functionare programată și mod absent. Aici puteti adăuga și învăța prize RF de 433,92 MHz la priza WiFi (THO 1, THO 2, THO 11, THO 113). Aceste prize trebuie achiziționate separat.**SRB-MNE** - Dodirnjem na WiFi RF ikonicu moguće je podesiti rad RF utičnica. Podesiti odbrojavanje, temperiranje rada i režim rada sa udaljenim lokacijom. Isto se ovde mogu dodeliti 433,92 MHz RF utičnice (THO 1, THO 2, THO 11, THO 113) na WiFi RF uticnicu. Ove se uticnice posebno kupuju.**HR-BIH** - Kliknite naziv WiFi RF utičnice za postavljanje odbrojavanja, zakazanog rada i odsutnosti. Ovdje možete dodati i podesiti 433,92 MHz RF utičnice (THO 1, THO 2, THO 11, THO 113) na WiFi RF utičnicu. Morate ih kupiti zasebno.



eredeti használati utasítás • manual de utilizare • uputstvo za upotrebu • navodilo za uporabo • uputa za uporabu



EN - Countdown timer - Turn on/off device plugged into the WiFi socket by the time assigned.

H - Visszásámláló - A kijelölt időben felfele tudja kapcsolni eszközöket.

RO - Cronometru - Vă seta putea porni/opri echipamentele la timpul setat.

SRB-MNE - Od brojavanje - U određenom vremenu se može uključiti i isključiti prikupljeni uredaj.

HR-BIH - Timer koji održava - Možete uključiti/isključiti uredaj uključen u WiFi utičnicu prema određenom vremenu.

EN - Schedule Timer - Perform the same routine operation at the same time in a week for your home appliances.

H - Programozásidőlő - Ugyanazt a rutin műveletet végezheti el a hártafárti készülékeinek a hétfüggyűjteményben.

RO - Temporizator programare - Vă puteți seta același procedură de rutină pentru echipamentele casnice, pentru fiecare zi a săptămânii.

SRB-MNE - Vremenski raspored - Rutinsko ponavljanje uključenja i isključenja. **HR-BIH** - Rasporedni timer - Izvrste istu rutinsku operaciju u isto vrijeme za nedjelu dana na vašim kućnim uređajima.

EN - Absence Mode - Protect your home by switching on or off the lights connected to the WiFi socket. Select the start and end times and the length of switch-on times.

H - Távoli üzemző - Védje házát a WiFi aljzatba csatlakoztatott lámpák fel- és lekapcsolásával. Válassza ki a kezdő és befejező időpontot és a bekapszolás hosszát.

RO - Modul absentă - Protejați-vă locuința prin pornirea sau oprirea luminilor conectate la priza WiFi. Selectați orele de începere și terminare și durata timpului de conectare.

SRB-MNE - Rezim - Rezim sa udaljene lokacije - Zastignite vašu kuću lampama uključenjem u WiFi utičnicu, odredite vreme uključenja i isključenja.

HR-BIH - Način odustrošni - Zaštite svoj dom tako što ćete uključiti ili isključiti svjetla spojena na WiFi utičnicu. Odaberite vrijeme početka i završetka u duljini vremena uključivanja.

EN - TO KNOW BEFORE USING THE WIFI SOCKET • The device is only voltage free if the plug is pulled out of the power source. • Make sure that your router has 2.4 G system and your smartphone is connected to this 2.4 G network. • Make sure that the iOS / Android KT Smart WiFi application connects to the device that is plugged into the WiFi socket. • Make sure if you have a strong WiFi sign on the WiFi socket. • Make sure there are not many devices connected to your router at the same time. You can temporarily disconnect some other devices from the router and then switch them back on again until the pairing is done. • Make sure the "AP isolation" function is not activated on the router. • Make sure you do not need extra logins in your browser after connecting the device to WiFi. • Synchronization and all functions of the WiFi socket can only be accessed via WiFi network connected to the Internet. • The WiFi socket must be paired again if the SSID or password has changed. • You do not need to pair the WiFi socket again, if you have turned it off or disconnected it from one of the mains sockets and plugged it into another within the WiFi router range. • Restart: Press and hold the ON / OFF button for 10 seconds and release. The Link feedback light flashes rapidly and then goes off. The WiFi socket has been reset now.

H - TUDNALÓK A WiFi ALJZAT HASZNÁLÁTA ELŐTT • A készülék csak akkor feszültségmentes, ha a csatlakozódugó ki van húzva az áramforrásból. • Győződjön meg róla, hogy a routere 2.4 G rendszerű és az okostelefonja kapcsolódik ehhez a 2.4G hálózathoz. • Győződjön meg róla, hogy az iOS/Android KT Smart WiFi alkalmazás az a készülékkel kapcsolja, ami be van dugva a WiFi aljzatba. • Győződjön meg róla, hogy erős WiFi jelleg rendelkezik a WiFi aljzattal. • Győződjön meg róla, hogy egy időben nincs sok eszköz csatlakoztatva a routerehez ideiglenesen levalásztható néhány másik eszköz a routernél, majd később visszakapcsolhatja őket, amíg a párosítás megtörténik. • Győződjön meg róla, hogy az "AP isolation" funkció nincs aktívává a routeren. • Győződjön meg róla, hogy nincs szükség extra bejelentkezésre a bongázószíjében, miután az eszköz csatlakoztatva a WiFi-hez. • A szinkronizáció és a WiFi aljzat minden funkciójának működését csak az internethez csatlakoztatott WiFi hálózaton keresztül lehetséges. • A WiFi aljzatot újra párosítani kell, ha az SSID vagy a jelszav megváltozott. • Nem szükséges a WiFi aljzatot újra párosítani, ha lekapcsolta vagy kihúzta egyik hálózati aljzatát és beülteti egy másikba a WiFi router hatóságában belül. • Ürülédfájl: tartsa nyomva a ON/OFF gombot 10 másodpercig és engedje el. A Link visszajelző lámpa gyorsan villog, majd kialakzik. A WiFi aljzat ezzel alapállapotba kerül.

RO - BINE DE ŞTIUT ÎNAINTE DE UTILIZAREA PRIZEI CU WIFI • Aparatul este scos de sub tensiune numai atunci, când stecherul este scos din priză și acumulatorul este deconectat. • Asigurați-vă că routerei Dvs. are sistem 2.4 G și telefonul Dvs. se conectează la acest sistem 2.4 G. • Asigurați-vă că aplicația iOS/Android KT Smart WiFi cuprinde echipamentul conectat la priza cu WiFi. • Asigurați-vă că semnali WiFi este suficient de puternic în apropierea prizei cu WiFi. • Asigurați-vă că nu sunt conectate deodată pre multe echipamente la router. Temporar puteți deconecta cîteva echipamente de pe router și ulterior să-l re-conectați, după ce se realizează conexiunea prizei. • Asigurați-vă că funcția "AP isolation" nu este activată pe router. • Asigurați-vă că după conectarea echipamentului de priza cu WiFi, browserul Dvs. de internet nu va solicita o autentificare în plus. • Sincronizarea și operația tuturor funcțiilor prizei cu WiFi este posibilă doar printre rețea de internet cu WiFi. • Priza cu WiFi trebuie reconectată în cazul în care SSID-ul sau parola s-a modificat. • Priza cu WiFi nu necesită reconfigurare în rețea de internet dacă a fost optinută sau îndepărtată din priza de rețea și re-conectată la o altă priză în raza de acțiune a routerei cu WiFi. • Repornire: înainte apăsați butonul ON/OFF timp de 10 secunde, apoi eliberări. Luma de semnalizare Link va păpa rapid. Astfel priza cu WiFi este pregătită.

SRB-MNE - BITNO JE ZNATI PRE UPOTREBE WIFI UTÍCNICE • Uredaj je tek onda potpuno isključen ako je strujni utikač izvučen iz utičnice. • Uverite se da je vaš router 2.4 G opseg u da je telefon konektovan na 2.4 G routera. • Uverite se da se aplikacija iOS/Android KT Smart WiFi kontroluje uredaj koje je uključen u WiFi strujnu utičnicu. • Uverite se ima WiFi signala kod WiFi utičnice. • Uverite se da nema previše uređaja konektovanih na router. Privremeno „skinete“ nekoliko uređaja sa routera, potom kada ste završili operacije sa utičnicom konkretnije u na router. • Proverite da „AP isolation“ ne буде активирана у routeru, nakon što ste konektovali WiFi uredaj, uverite se da se ne treba posebno prijaviti preko pretraživača. • Sincronizacija i sve funkcije Wi-Fi utičnice su dostupne samo preko Wi-Fi internet mreže. • Utičnica se ponovo mora upariti ako se promeni SSID ili lozinka. • Nema potrebe ponovnog uparenja WiFi utičnice ako ste prevereno izvuči iz struji ili ako ste je premestili u drugu strujnu utičnicu koja je u dometu drugog Wi-Fi routera. • Ponovno pokretanje: držite pritisknut tastar ON/OFF 10 sekundi. Link indikator počinje brzo da trepti potom će se ugasiti. Ovim je WiFi utičnica ponovo u ovom osnovnom fabričkom položaju.

HR-BIH - PRJE KORIŠTENJA DOBRO JE ZNATI • Uredaj je bez napona samo kada je ukljuk u odspojen sa izvorom napajanja. • Proverite ima li vas router 2.4 G sustav i vas smartphone je spajen na ovu 2.4 G mrežu. • Pazi da se aplikacija za iOS / Android KT Smart WiFi povezuje s uređajem koji je priključen na WiFi utičnicu. • Proverite imate li jak WiFi znak na WiFi utičnici. • Proverite da istodobno nije povezano više uređaja sa vašim usmjerivačem. Možete privremeno odspojiti neke druge uređaje sa usmjerivačem, a zatim ih ponovo uključiti sve dok se uparivanje ne završi. • Proverite da funkcija "AP isolation" nije aktivirana na routeru. • Pazi da ne trebate dodatne prijave u preglednik nakon spajanja uređaja na WiFi. • Sincronizacija i sve funkcije WiFi-socket mogu se pristupiti samo preko WiFi mreže spojenog na Internet. • WiFi mrežna utičnica mora biti ponovo uparenja ako se SSID ili lozinka promjenila. • Ne morate ponovno upariti WiFi utičnicu, ako ste ga isključili ili odspojili s jedne mrežne utičnice i priključili je u drugu u raspon WiFi usmjerivača. • Ponovno pokretanje: Pritisnite i držite gumb za uključivanje / isključivanje 10 sekundi i otpustite ga. Svetlo povratne veze Povratak treperi brzo, a zatim se isključuje. WiFi utičnica je sada reseftana.

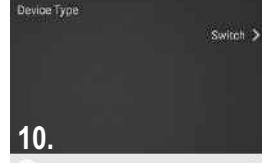
EN - Simplified EU Declaration of Conformity: Somogyi Elektronik Ltd. certifies that NTS 3 RF radio-device conforms to 2014/53/EU directive. Full text of EU Certificate of Conformity available at the following link: www.somogyi.hu

H - Egyszerűsített EU megfelelőségi nyilatkozat: A Somogyi Elektronik Kft. igazolja, hogy az NTS 3 RF rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU Megfelelőségi Nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: www.somogyi.hu

RO - Declarație de conformitate UE simplificată: Somogyi Elektronik SRL declară următoarele: produsul NTS 3 RF, echipament de tip radio este în conformitate cu cerințele directivei 2014/53/EU. Textul integral al declarării de conformitate se află pe adresa: www.somogyi.hu

SRB-MNE - Pojednostavljena EU deklaracija o usaglašenosti: Somogyi Elektronik Kft. potvrđuje da ovaj uređaj odgovara direktivi 2014/53/EU. Kompletan deklaraciju o usaglašenosti možete naći na: www.elementa.rs

HR-BIH - Pojednostavljena EU deklaracija o uskladjenosti: Somogyi Elektronik Ltd. Certifikat koji NTS 3 RF radio uređaje prilagođava 2014/53/EU direktivi. Cijeli tekst EU deklaracija o uskladjenosti možete pronaći na sljedećem linku: www.somogyi.hu



EN - By pressing the + button, you can add a new 433.92 MHz RF socket. Enter the name of the socket (e.g. THO 1), and the type of it (Switch).

H - A + gombot megnyomva vehet fel új 433.92 MHz RF aljzatot. Adja meg az aljzat nevét (pl. THO 1), és a szokzó típusát (Switch).

RO - Apăsați butonul + și apăsați adâuga priză RF nouă de 433.92 MHz. Definiți numele priză (de ex. THO 1), și tipul dispozitivului (Switch).

SRB-MNE - Dodirni na + i možete dodati novu RF 433.92 MHz utičnicu. Dodelite ime utičnici (primer: THO 1) i tip uređaja (Switch).

HR-BIH - Pritisnite gumbu + možete dodati novu RF utičnicu 433.92 MHz. Unesite naziv utičnice (npr. THO 1) i vrstu (prekidač).

be- illetve kikapcsolt állapotba biztosígi kockázat jelenti

RO - Dupa bifarea, salverea numelui dispozitivului, in trepteaza umpluteputat să cuprindă priza RF de 433.92 MHz. Pentru acesa, incepeți apăsând butonul priză (de ex. THO 1) 3-6 secunde după care eliberati. Priza RF luminează intermitent. Apăsați butonul Learn din aplicatie. Dacă învățarea a avut succes, primați-o pe poziția acordată cu priza RF. **IMPORTANT!**

Priza RF de 433.92 MHz este un punct final, nu există puncte interioare. Pentru a apăsa apăsătorul de PORNIREA/OPRIREA să se realizeze cu succes „sau“. Va recomandați să activați priză RF atunci când suntem prezent său și nu pomitem un dispozitiv a carui stare pomita sau opira poate reprezenta un risc de siguranță.

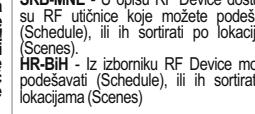
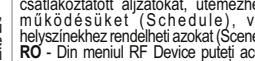
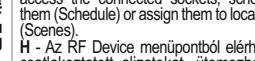
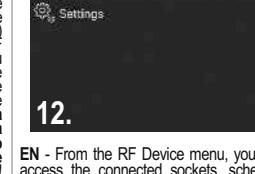
SRB-MNE - Nakon stiskanja, zapamtili ste imenom uredaja, u sledecem prozoru možete upariti RF utičnicu 433.92 MHz. Za uparjenje RF utičnice držite dugme (primer: THO 1) 3-6 sekundi polom pustite koncu. RF utičnica će početi treplati. Nakon toga u aplikaciji podignite „Learn“ tastieru. Ako je uparjenje uspešno obavljeno i RF utičnica se mogu kontrolisati preko aplikacije, mogu se isključiti i uključiti.

HR-BIH - BITNO! RF utičnica 433.92 MHz je samo krajnja tačka stoga aplikacija nemá povratnú informáciu o statusu utičnice, nema informáciu da li se stvarno desilo uključenie / isključenie.

Predlažemo da prilikom aktiviranja RF utičnice budete fizički prisutni ili da su u nju uključeni uredaji koji nisu od vitalnog bezbednostnog značaja.

H - Miután kijelölt, mentetné az eszközét, a következőképpen párosítja a 433.92 MHz-es RF aljzatot. Elhelyezze a 433.92 MHz-es RF aljzatot (pl. THO 1) kompat 3-6 mp között, majd engedje el az RF aljzat villan. Ezután nyomja meg az alkalmazáson a 433.92 MHz RF utičnica, ahol nem állnak a legtöbb sikeres.

SRB-MNE - Ako je uključen u aplikaciju, možete ga uključiti i isključiti. Ako je uključen, u aplikaciji će se pojavit uključen, ako je isključen, isključen. Preporučujemo vam da budeš prisutan u RF utičnici koja je u prekidaču. Ako je uključen, u aplikaciji će se pojavit uključen, ako je isključen, isključen. SRB-MNE - Pojednostavljena EU deklaracija o usaglašenosti: Somogyi Elektronik Kft. potvrđuje da ovaj uređaj odgovara direktivi 2014/53/EU. Kompletan deklaraciju o usaglašenosti možete naći na: www.elementa.rs



EN - After saving the device's name, you can pair the 433.92 MHz RF socket in the next window. To do this, hold pressed the + button for 3-6 seconds and release. The RF socket flashes. Then press the Learn button in the application. If the teaching is successful, the program can now run ON/OFF on the RF socket. **IMPORTANT! The 433.92 MHz RF socket is only an end point, there is no feedback to the application, that has been done indeed! We recommend you, to be present when switching the RF sockets, or do not switch a device that has an on/off state that poses a safety risk!**

H - A + gombot megnyomva vehet fel új 433.92 MHz RF aljzatot. Adja meg az aljzat nevét (pl. THO 1), és az eszköz típusát (Switch).

RO - Apăsați butonul + și apăsați adâuga priză RF nouă de 433.92 MHz. Definiți numele priză (de ex. THO 1), și tipul dispozitivului (Switch).

SRB-MNE - Dodirni na + i možete dodati novu RF 433.92 MHz utičnicu. Dodelite ime utičnici (primer: THO 1) i tip uređaja (Switch).

HR-BIH - Pritisnite gumbu + možete dodati novu RF utičnicu 433.92 MHz. Unesite naziv utičnice (npr. THO 1) i vrstu (prekidač).

EN - From the RF Device menu, you can access the connected sockets, schedule them (Schedule) or assign them to locations (Scenes).

H - Az RF Device menüpontból elérheti a csatlakoztatott aljzatokat, ütemezheti a működésüket (Schedule), vagy helyszínekhez rendelheti azokat (Scenes).

RO - Din menul RF Device puteți accesa prizele conectate, puteți programa operările (Schedule) sau să le atribuiți locațiilor (Scenes).

SRB-MNE - U opisu RF Device dostupne su RF utičnice koje možete podešavati (Schedule), ili ih sortirati po lokacijama (Scenes).

HR-BIH - Iz izborniku RF Device možete podešavati (Schedule), ili ih sortirati po lokacijama (Scenes).

Distributör: S.C. SOMOGYI ELEKTRONIC S.R.L.

ZIDARICA: 14/2014/16.06.2006 C.U.I.: RO 18761195

CJU-Napoca, Județul Cluj, România, Str. Prof. Dr. Gheorghe Mănescu, nr. 2, Cod post: 400337

Tel: +40 264 406 488, Fax: +40 264 406 489 • www.somogyi.ro • Producător: Somogyi Elektronik Kft

Uzivník za HR: ZED d.o.o.

Uzivník za BIH: DIGITALIS d.o.o.

Uzivník za M: Spalha 24/30, 72290 Novi Travnik, BiH - Tel: +387 61 095 095 • www.digitalis.ba

Zemja početak: Kina • Proizvodac: Somogyi Elektronik Kft, Gészenyefalu ut 3, 9027 Györ, Madarska

Zemja porekla: Kina • Početak: Somogyi Elektronik Kft, Gészenyefalu ut 3, 9027 Györ, Madarska

Zemja uvoza: Madarska • Zemja primjene: Madarska

Industrijska cesta 10, 10300 Sesvete, Hrvatska • Tel: +385 1 206 148 • www.zed.hr

Uzivník za BIH: Vybora d.o.o.

Uzivník za M: Spalha 24/30, 72290 Novi Travnik, BiH - Tel: +387 61 095 095 • www.vybora.dz

Zemja početak: Kina • Proizvodac: Somogyi Elektronik Kft, Gészenyefalu ut 3, 9027 Györ, Madarska

Zemja porekla: Kina • Početak: Somogyi Elektronik Kft, Gészenyefalu ut 3, 9027 Györ, Madarska

Zemja uvoza: Madarska • Zemja primjene: Madarska

Industrijska cesta 10, 10300 Sesvete, Hrvatska • Tel: +385 1 206 148 • www.vybora.dz